

**Allgemeine Einkaufsbedingungen
Beiersdorf AG (Deutschland)**

1. Geltungsbereich

1.1 Diese Allgemeinen Einkaufsbedingungen („Bedingungen“) regeln die Bedingungen, zu denen die BEIERSDORF AG und ihre deutschen Tochtergesellschaften („BEIERSDORF“, „wir“, „uns“, „unser“, „unsere“ oder „unserer“) von Zeit zu Zeit Waren und Leistungen von einer Person, Firma oder Gesellschaft beziehen, der eine Bestellung zur Erbringung der entsprechenden Lieferungen und/oder Leistungen erteilt wird („Lieferant“). Mit diesen Bedingungen sollen die Rechte und Pflichten zwischen der in der entsprechenden Bestellung genannten BEIERSDORF Gesellschaft und dem Lieferanten im Zusammenhang mit dem Bezug von Waren und/oder Leistungen durch BEIERSDORF und deren Bereitstellung durch den Lieferanten eindeutig festgelegt werden. Soweit die Parteien nicht schriftlich etwas anderes vereinbart haben, gelten diese Bedingungen für alle von BEIERSDORF für den Bezug von Waren und/oder Leistungen beim Lieferanten erteilten Bestellungen.

1.2 Es gelten ausschließlich diese Bedingungen. Geschäftsbedingungen des Lieferanten gelten nur, wenn wir ihrer Geltung ausdrücklich schriftlich zugestimmt haben.

1.3 Mit dem Lieferanten individuell ausgehandelte Vereinbarungen haben in jedem Fall Vorrang vor diesen Bedingungen. Vorbehaltlich eines anderweitigen Nachweises ist für den Inhalt derartiger Vereinbarungen ein schriftlicher Vertrag oder unsere schriftliche Bestätigung maßgebend.

1.4 Erklärungen und Mitteilungen des Lieferanten (z. B. Fristsetzung, Mahnung, Rücktritt) bedürfen der Schriftform (z. B. Brief, E-Mail, Fax). Gesetzliche Formvorschriften und weitere Nachweise, insbesondere bei Zweifeln an der Legitimation des Erklärenden, bleiben unberührt.

1.5 Im Falle von Unstimmigkeiten, Widersprüchen oder Unklarheiten zwischen den Bedingungen der entsprechenden Bestellung, eines mit dem Lieferanten geschlossenen Begleitvertrages und diesen Bedingungen gelten die Dokumente in der hier aufgeführten Rangfolge.

1.6 Wir behalten uns vor, diese Bedingungen von Zeit zu Zeit zu ändern. Änderungen dieser Bedingungen werden dem Lieferanten schriftlich mitgeteilt und gelten als von ihm genehmigt, wenn er nicht innerhalb von vierzehn (14) Tagen widerspricht. Der Lieferant wird von uns beispielsweise in Form eines synoptischen Vergleiches, einer Hervorhebung der Änderungen in Fettdruck oder eines Beiblatts zu diesen Bedingungen ausdrücklich auf die Änderungen hingewiesen. Darüber hinaus weisen wir den Lieferanten auch zu Beginn der 14-tägigen Frist ausdrücklich auf die Bedeutung eines unterlassenen Widerspruchs hin.

2. Erteilung von Bestellungen

2.1 Diese Bedingungen liegen allen von uns erteilten Bestellungen zugrunde; sie bilden zusammen den „Vertrag“. Mit der Annahme unserer Bestellung erkennt der Lieferant diese Bedingungen als verbindlich an.

2.2 Sofern der Lieferant die Bestellung nicht innerhalb von vierzehn (14) Tagen nach Erhalt bestätigt, können wir von der Bestellung zurücktreten, ohne dass uns hieraus Kosten entstehen.

3. Bestimmungsort und Leistungszeit – Beförderung

3.1 Der Bestimmungsort und die Leistungszeit sind in der Bestellung festgelegt und für den Lieferanten verbindlich.

Der Lieferant ist verpflichtet, uns voraussichtliche Verzögerungen in Bezug auf die in der Bestellung vereinbarten Termine für die Warenlieferung oder Leistungserbringung unverzüglich, spätestens jedoch innerhalb von 24 Stunden nach Kenntnisnahme, schriftlich mitzuteilen.

Bei einem Verzug des Lieferanten können wir neben weitergehenden gesetzlichen Ansprüchen für jede vollendete Woche des Verzugs einen pauschalen Ersatz des uns durch den Verzug entstandenen Schadens von 1 % des Nettopreises, höchstens jedoch 5 % des Nettopreises der in Verzug geratenen Lieferungen oder Leistungen verlangen. Der Nachweis eines höheren Schadens bleibt uns

**General Terms and Conditions of Purchase
Beiersdorf AG (Germany)**

1. Scope of Application

1.1 These General Terms and Conditions of Purchase (the “Terms”) govern the terms and conditions on which BEIERSDORF AG and its German subsidiaries (“BEIERSDORF”, “we”, “us” or “our”) purchase goods and services from time to time from the person, firm or company to whom a purchase order is addressed and who is to provide the goods and/or services (the “Supplier”). The Terms are intended to clearly define the rights and obligations between the BEIERSDORF subsidiary stated in the respective purchase order and the Supplier in connection with the purchase of goods and/or services by BEIERSDORF and the supply of same by the Supplier. Unless otherwise agreed by the parties in writing, these Terms shall apply to all orders placed by BEIERSDORF for the purchase of goods and/or services from the Supplier.

1.2 These Terms apply exclusively. Any terms and conditions of business of the Supplier shall only apply if we have expressly consented in writing to the application thereof.

1.3 Individually negotiated agreements made with the Supplier shall in any case take precedence over these Terms. Subject to proof to the contrary, a written contract or our written confirmation shall be decisive for the content of such agreements.

1.4 Declarations and notifications made by the Supplier (e.g. setting of a deadline, reminder, withdrawal) must be in writing (e.g. letter, e-mail, fax). Statutory formal requirements and further evidence, in particular in the event of doubt about the legitimacy of the person making the declaration, remain unaffected.

1.5 In the event of any inconsistency, conflict or ambiguity among the terms of the purchase order, any accompanying contract concluded with the Supplier and these Terms, the documents shall govern in the order listed herein.

1.6 We reserve the right to amend these Terms from time to time. Any amendments to these Terms and conditions shall be notified to the Supplier in writing and shall be deemed to be approved by the Supplier if the Supplier does not object within fourteen (14) days. We will explicitly inform the Supplier about the changes in a highlighted form for example by means of a synoptic comparison or by highlighting the changes in bold type or by means of a supplementary sheet of these Terms. We will further explicitly inform the Supplier of the significance of him not objecting the changes at the beginning of the fourteen (14) days period.

2. Placing Purchase Orders

2.1 All purchase orders we place are governed by these Terms, and together they shall constitute the “Contract”. Upon acceptance of our purchase order, the Supplier acknowledges these Terms as binding.

2.2 We can withdraw a purchase order without incurring any costs if the Supplier does not confirm the said purchase order within fourteen (14) days of receipt.

3. Place and Time of Performance – Transportation

3.1 The place and time of performance is specified in the purchase order and binding upon the Supplier.

The Supplier is obliged to immediately notify us in writing of any expected delays with regard to deadlines agreed for the delivery of the goods or performance of the services in the purchase order, not later than within 24 hours of having become aware thereof.

If the Supplier is in default, we may - in addition to further statutory claims - demand lump-sum compensation for our damage caused by default in the amount of 1% of the net price per completed calendar week, but not more than a total of 5% of the net price of the goods or services delivered or performed late. We reserve the right to prove that higher damages have been incurred. The Supplier reserves the

vorbehalten. Dem Lieferanten bleibt der Nachweis vorbehalten, dass gar kein oder ein wesentlich niedrigerer Schaden entstanden ist.

3.2 Waren sind an den von uns angegebenen Bestimmungsort gemäß den Incoterms und zu dem in der Bestellung genannten Liefertermin zu liefern. Sofern nichts anderes vereinbart ist, werden Beförderungs- und Verpackungskosten vom Lieferanten getragen. Der Lieferant trägt alle Mehrkosten für eine zur Einhaltung eines verbindlichen Liefertermins etwaig notwendige beschleunigte Beförderung.

3.3 Bei Preisstellung ab Werk oder ab Lager des Lieferanten ist zu den jeweils niedrigsten Kosten zu versenden, soweit wir keine bestimmte Beförderungsart vorgeschrieben haben.

3.4 Wenn die Beschaffenheit der Ware für die Beförderung eine Verpackung erfordert, so ist die Ware verpackt anzuliefern. Die Verpackung muss transportsicher sein und den für die gewählte Beförderungsart geltenden Beförderungsbedingungen sowie etwaigen gesetzlichen oder in der Bestellung festgelegten Verpackungsvorschriften entsprechen. Umweltfreundliche Verpackungen sind vorzuziehen; eine übermäßige Verwendung von Verpackungen ist zu vermeiden. Verpackungsmaterial (Leihgebinde) wird von uns nur dann zurückgesandt, wenn durch einen entsprechenden Ausdruck des Eigentümers als solches erkennbar ist. Durch die Nichteinhaltung einer Transport- oder Verpackungsvorschrift entstehende Mehrkosten gehen zu Lasten des Lieferanten.

3.5 Die Warenbeförderung erfolgt bis zum Eintreffen der Ware am Bestimmungsort auf Gefahr des Lieferanten, sofern die Beförderung nicht mit unseren eigenen Fahrzeugen oder durch einen von uns bestimmten Frachtführer erfolgt. Trifft die Sendung am Bestimmungsort in beschädigter Verpackung ein oder wird die Sendung in beschädigter Verpackung unserem Fahrer oder dem von uns benannten Frachtführer übergeben, können wir die Sendung ohne Prüfung des Inhalts zurückweisen. Die Rücksendekosten gehen zu Lasten des Lieferanten.

3.6 Jeder Lieferung ist ein Lieferschein beizufügen, der eine Beschreibung der bestellten Ware sowie die Bestellnummer und ggf. den Warencode (NART-Nummer) enthält.

4. Annahme/ Abnahme

4.1 Durch unsere Annahme bzw. Abnahme der gelieferten Ware oder erbrachten Leistung werden unsere Rechte bezüglich einer Mangelhaftigkeit der Ware oder Leistung oder einer Verletzung von Liefer- oder Leistungsfristen durch den Lieferanten nicht berührt.

4.2 Wird die Annahme bzw. Abnahme durch unvorhersehbare, unvermeidbare und außergewöhnliche Umstände außerhalb unseres Einflussbereiches verhindert oder wesentlich erschwert, so sind wir berechtigt, die Annahme bzw. Abnahme um die Dauer dieser Umstände zu verschieben. Zu diesen Umständen zählen u. a. behördliche Maßnahmen, die unseren Betrieb, die Verarbeitung, den Verkauf oder die sonstige Verwendung der Ware betreffen, wie z. B. Ein- und Ausfuhrbeschränkungen, höhere Gewalt wie z. B. Feuer- und Wasserschäden, Mangel an Rohstoffen oder Transportmitteln sowie Betriebsstörungen, wie z. B. Cyber-Attacken oder Unterbrechung oder Einschränkung der Stromversorgung, die zu einer Einstellung oder erheblichen Beeinträchtigung unseres Betriebes führen. Dauern diese Umstände dreißig (30) Tage oder länger an, so ist der Lieferant berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten, wenn wir die Annahme bzw. Abnahme der Lieferung und/oder Leistung weiterhin verweigern. Weitergehende Ansprüche sind ausgeschlossen.

5. Preise und Zahlungsbedingungen

5.1 Der Bezug der Waren bzw. die Erbringung der Leistungen des Lieferanten erfolgt entsprechend der von BEIERSDORF erteilten Bestellung. Die in der Bestellung genannten Preise dürfen unter keinen Umständen ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von BEIERSDORF geändert werden. Der in der Warenbestellung enthaltene Gesamtpreis enthält alle Frachten, Zölle und Steuern gemäß den geltenden Incoterms. Eine etwaige Mehrwertsteuer ist nicht enthalten und muss in der Rechnung des Lieferanten gesondert ausgewiesen werden.

5.2 Der Lieferant muss die Rechnungen gemäß geltendem Recht ausstellen. Die Rechnungen müssen die genaue Bestellnummer

right to prove that no damage at all or only a significantly lower damage has been incurred.

3.2 Goods must be delivered to the destination specified by us as per Incoterms and by the delivery date stated in the purchase order. Unless otherwise agreed, the cost of transportation and packaging shall be borne by the Supplier. Any additional costs due to expedited transportation in order to meet a binding delivery date shall be borne by the Supplier.

3.3 If the price has been agreed ex works or ex warehouse of the Supplier, the goods must be dispatched at the respectively lowest cost unless we have stipulated a specific mode of transport.

3.4 The goods must be delivered packed if the nature of the goods requires packaging for transportation. The packaging must be secure for transportation and must comply with the conditions of carriage applicable to the chosen mode of transport and any statutory packing instructions or packing instructions stipulated in the purchase order. Eco-friendly packaging should be preferred, and excessive use of packaging avoided. Packaging material (returnable packaging) will only be returned by us if it is recognizable as such by means of an imprint of the owner. Any additional costs due to any failure to comply with a transportation or packing instructions shall be borne by the Supplier.

3.5 The transportation of the goods is at the Supplier's risk until the goods arrive at the destination unless the transportation is carried out with our own vehicles or by a carrier specified by us. If the consignment arrives at the destination in damaged packaging or if it is delivered in damaged packaging to our driver or to the carrier specified by us, we may reject the consignment without examining the content. The cost of any returns shall be borne by the Supplier.

3.6 Each delivery must be accompanied by a delivery note describing the ordered goods and providing the purchase order number and - if applicable - the goods code (NART number).

4. Acceptance

4.1 Our acceptance of the delivered goods or the performed services shall not deprive us of any rights related to the defectiveness of the goods or services or the Supplier's infringement of any terms or deadlines for their delivery or performance.

4.2 If acceptance is prevented or made considerably more difficult due to unforeseeable, unavoidable and exceptional circumstances beyond our control, we shall be entitled to postpone acceptance for the duration of said circumstances. Such circumstances include without limitation governmental acts which concern our operation, the processing, sale or other use of the goods, such as import and export restrictions, acts of God such as fire and water damage, shortages of raw materials or means of transport and operational disruptions, such as cyber-attacks or interruption or restriction of power supply, which cause our operation to be stopped or considerably impaired. If said circumstances last for thirty (30) days or longer, the Supplier shall be entitled to withdraw from the Contract if we continue to refuse to accept the goods and/or services. Any further claims are excluded.

5. Prices and Payment Terms

5.1 The purchase of the Supplier's goods or the performance of the services shall be carried out in accordance with the purchase order issued by BEIERSDORF. Under no circumstances may the prices stated in the purchase order be modified without the prior written consent of BEIERSDORF. The total price on the purchase order for goods includes all freight, customs duties and taxes as specified in the applicable Incoterms. Value added taxes (VAT), if any, is not included and must appear separately on the Supplier's invoice.

5.2 The Supplier must issue the invoices according to the applicable law. Invoices must contain the exact purchase order number and be sent to the invoicing address as specified in the purchase order.

enthalten und an die in der Bestellung angegebene Rechnungsanschrift gesendet werden.

Rechnungen mit falschen oder fehlenden Angaben werden zurückgewiesen und zur Berichtigung oder Ergänzung an den Rechnungssteller zurückgesandt.

- 5.3 Soweit nichts anderes vereinbart wurde, erfolgt die Zahlung innerhalb von fünfzehn (15) Tagen abzüglich 3 % Skonto oder innerhalb von dreißig (30) Tagen netto nach erbrachter Lieferung bzw. Leistung und Rechnungserhalt.

Die Frist für die Inanspruchnahme von Skonti beginnt erst nach Erhalt einer vollständigen Rechnung.

Die Zahlungsfrist beginnt in keinem Fall vor dem vereinbarten Liefertermin.

- 5.4 Zahlungen bedeuten keine Anerkennung der Lieferung oder Leistung als vertragsgemäß.

Bei mangelhafter oder unvollständiger Lieferung und/oder Leistung sind wir unbeschadet unserer sonstigen Rechte berechtigt, Zahlungen auf Forderungen aus der Geschäftsverbindung mit dem Lieferanten bis zur ordnungsgemäßen Erfüllung angemessen zurückzubehalten oder aufzurechnen.

- 5.5 Forderungen aus den mit uns geschlossenen Verträgen dürfen nur mit unserer vorherigen schriftlichen Zustimmung abgetreten werden.

6. Einhaltung von Gesetzen – Sicherheitsvorschriften – Verhaltensrichtlinien für Geschäftspartner

- 6.1 Der Lieferant ist verpflichtet, die Lieferungen und Leistungen unter Einhaltung der am Sitz der bestellenden BEIERSDORF Gesellschaft geltenden Gesetze, Verordnungen und Vorgaben zu erbringen.

- 6.2 Beim Betreten des Firmengeländes von BEIERSDORF erkennt der Lieferant überdies die für Auftragnehmer geltenden Sicherheitsregeln von BEIERSDORF als bindend an. Die aktuelle Fassung der Sicherheitsregeln von BEIERSDORF kann unter www.beiersdorf.de, Suchbegriff: „Sicherheitsregeln“ abgerufen werden.

- 6.3 Der Lieferant erkennt unseren Code of Conduct for Business Partners in Bezug auf die Vertragsdurchführung in jeder Hinsicht als verbindlich an.

7. REACH

Die nachfolgenden Bestimmungen gelten für Waren, die chemische Stoffe als solche, in Gemischen oder in Erzeugnissen im Sinne der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung chemischer Stoffe (REACH-Verordnung) sind oder enthalten (die „Produkte“).

- 7.1 Der Lieferant sichert ausdrücklich zu, dass alle in den unter dem Vertrag gelieferten Produkten enthaltenen chemischen Stoffe (einschließlich der nicht vom Lieferanten selbst hergestellten Stoffe) in jeder Hinsicht den Bestimmungen der REACH-Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 und der Chemikaliengesetzgebung des Landes entsprechen, in dem die bestellende Gesellschaft ihren Sitz hat. Der Lieferant setzt BEIERSDORF über den Regelungsstatus der Stoffe in diesen Ländern in Kenntnis.

- 7.2 Der Lieferant sichert ausdrücklich zu, dass alle in den Produkten enthaltenen Stoffe ordnungsgemäß entsprechend der REACH-Verordnung registriert sind (sofern sie nicht von der Registrierungspflicht ausgenommen sind), unabhängig davon, in welchem Land die bestellende Gesellschaft ihren Sitz hat. Zur Klarstellung wird angemerkt, dass der Lieferant sämtliche Kosten, Gebühren und Aufwendungen im Zusammenhang mit der Registrierung der in dem vertragsgegenständlichen Produkt enthaltenen Stoffe entsprechend der REACH-Verordnung trägt, sofern von BEIERSDORF nicht schriftlich etwas anderes vereinbart wurde.

- 7.3 Der Lieferant verpflichtet sich ausdrücklich, für jeden in den vertragsgegenständlichen Produkten enthaltenen Stoff

Invoices with incorrect or missing information will be rejected and returned to the issuer for correction or amendment.

- 5.3 Unless agreed otherwise, payment will be made less 3 % cash discount within fifteen (15) days of delivery of the goods or performance of the service and receipt of the invoice, or net within thirty (30) days of delivery of the goods or performance of the service and receipt of the invoice.

The deadline for invoking any cash discounts does not start to run until a complete invoice has been received.

The payment term shall on no event begin before the agreed delivery date.

- 5.4 Payment cannot be deemed in any event as an acknowledgement that the delivery of goods or performance of services is in accordance with the Contract.

In the event of incorrect or incomplete delivery and/or performance, we are - without prejudice to our other rights - entitled to reasonably withhold payments towards or set-off against claims arising out of the business relationship with the Supplier up until proper performance.

- 5.5 Any receivables arising out of the Contracts concluded with us may be assigned only with our prior written consent.

6. Compliance with Law – Safety Rules – Code of Conduct for Business Partners

- 6.1 The Supplier is obliged to supply the goods and perform the services in compliance with the applicable laws, decrees and standards in force at the place of the corporate domicile of the BEIERSDORF subsidiary issuing the purchase order.

- 6.2 The Supplier also acknowledges BEIERSDORF's safety rules for contractors as binding in case of entering BEIERSDORF's premises. The current version of BEIERSDORF's safety rules is available on our website at www.beiersdorf.com, search term: "safety rules".

- 6.3 The Supplier acknowledges that our Code of Conduct for Business Partners is binding in all respects concerning the performance of Contracts.

7. REACH

The following provisions shall apply to goods which are or contain chemical substances on their own, in mixtures or in articles within the definitions of REACH Regulation (EC) No 1907/2006 (the "Products").

- 7.1 Supplier expressly undertakes that all chemical substances contained in the Products supplied under the Contract (including substances which Supplier does not produce itself) comply in all respects with the provisions of REACH Regulation (EC) No 1907/2006 and the chemicals legislation of the country in which the subsidiary issuing the purchase order is established. Supplier will inform BEIERSDORF about the regulatory status of the substances in these countries.

- 7.2 Supplier expressly undertakes, that all substances contained in the Products have been duly registered (unless they are exempt from registration) according to REACH Regulation, regardless of the country in which the subsidiary issuing the purchase order is established. For the avoidance of doubt, Supplier shall bear all costs, charges and expenses related to registration under REACH Regulation of the substances contained in the Product subject of the Contract, unless otherwise agreed in writing by BEIERSDORF.

- 7.3 Supplier expressly undertakes to provide relevant information in accordance with REACH Regulation for any substance contained in

zweckdienliche Informationen entsprechend der REACH-Verordnung zur Verfügung zu stellen, insbesondere u. a. Angaben des entsprechenden Sicherheitsdatenblatts.

7.4 Der Lieferant verpflichtet sich, BEIERSDORF ordnungsgemäß und rechtzeitig über alle Beschränkungen zu informieren, die durch die REACH-Verordnung oder anderweitig von den zuständigen Behörden im Rahmen der Umsetzung der REACH-Verordnung vorgegeben werden, insbesondere u. a. alle Nutzungs- oder Zulassungsbeschränkungen mit Auswirkung bzw. potenzieller Auswirkung auf die Nutzung, den Verkauf oder die sonstige Verwertung von Stoffen, die in den unter dem Vertrag gelieferten Produkten enthalten sind.

7.5 Die unter dem Vertrag gelieferten Produkte dürfen nicht bewusst besonders besorgniserregende Stoffe (Substances of Very High Concern, SVHC) gemäß Art. 59 der REACH-Verordnung enthalten. Technisch unvermeidbare und/oder allgegenwärtige Spuren dieser Stoffe sind so gering wie vernünftigerweise erreichbar zu halten. Die besonders besorgniserregenden Stoffe werden von der Europäischen Chemikalienagentur (ECHA) veröffentlicht. Die offizielle Liste der besonders besorgniserregenden Stoffe wird laufend ergänzt. Der Lieferant ist dafür verantwortlich, diese Änderungen zu verfolgen. Der Lieferant setzt BEIERSDORF unverzüglich in Kenntnis, wenn das Produkt neu identifizierte besorgniserregende Stoffe enthält.

8. Ein- und Ausfuhrbestimmungen – Zölle

8.1 Wenn der Lieferant verpflichtet ist, die Ware zur Einfuhr in das endgültige Bestimmungsland gemäß den vertraglich vereinbarten Incoterms abzufertigen, so ist die importierte Ware verzollt zu liefern.

Entsprechend den geltenden Zollvorschriften ist der Lieferant verpflichtet, den Zollbehörden zu Überprüfungszwecken und zur Bereitstellung der erforderlichen amtlichen Bestätigungen auf eigene Kosten die erforderlichen Erklärungen und Auskünfte zu erteilen.

Der Lieferant ist verpflichtet, uns vollumfänglich und schriftlich über alle für die Einfuhr geltenden Zulassungsanforderungen/ Handelsbeschränkungen in Kenntnis zu setzen, wenn entsprechend den vertraglich vereinbarten Incoterms die Einfuhrerklärung durch BEIERSDORF zu erfolgen hat.

8.2 Der Lieferant ist verpflichtet, uns vollumfänglich und schriftlich über alle Zulassungsanforderungen/Handelsbeschränkungen für den (Re-)Export gemäß der geltenden Gesetzgebung zur Einfuhr- und/oder Ausfuhrkontrolle und den Zollvorschriften des Herkunftslandes der Ware in Kenntnis zu setzen. Der Lieferant ist verpflichtet, uns auf seine Kosten alle angeforderten Erklärungen und Auskünfte zu erteilen, Überprüfungen durch die Zollbehörden zu ermöglichen und erforderliche amtliche Bestätigungen oder sonstige für die Import- und/oder (Re-)Exportabfertigung der Ware erforderliche Unterlagen zur Verfügung zu stellen. Bei Verzögerungen infolge fehlender oder unzureichender Erklärungen, Informationen oder Unterlagen des Lieferanten können wir Schadensersatz verlangen.

9. Gewährleistung

9.1 Unbeschadet sonstiger uns zustehender Rechte gewährleistet der Lieferant, dass

- a) in Bezug auf Waren diese
 - i) in Menge, Beschaffenheit und Beschreibung mit den in der Bestellung von BEIERSDORF genannten oder von den Parteien schriftlich vereinbarten Angaben übereinstimmen und allen geltenden Gesetzen entsprechen;
 - ii) frei von Mängeln und von einwandfreiem Material und einwandfreier Verarbeitung sind, für den Zweck, für den diese Waren üblicherweise verwendet werden, geeignet und ausreichend sind und mit ausreichenden Angaben versehen sind, um sicherzustellen, dass die Waren sicher verwendet werden können und kein Gesundheitsrisiko darstellen;
 - iii) allen Anforderungen der Bestellung oder wie anderweitig zwischen den Parteien vereinbart oder in den veröffentlichten Spezifikationen des Lieferanten festgelegt, entsprechen; und
 - iv) in ihrer Konstruktion und Zusammensetzung gegenüber früheren Bestellungen nicht geändert worden ist, sofern derartige Änderungen nicht vorab von den Parteien vereinbart worden sind.

the Products supplied under the Contract, including but not limited to information provided in the relevant safety data sheet.

7.4 Supplier undertakes to properly and timely inform BEIERSDORF of any restriction set forth by the REACH Regulation or otherwise undertaken by the relevant authorities in the implementation of the REACH Regulation, including but not limited to any restriction on use or authorization, impacting or likely to impact the use, sale or otherwise disposal of any substance contained in the Product supplied under the Contract.

7.5 Products supplied under the Contract must not intentionally contain Substances of Very High Concern (SVHC) according to Article 59 of REACH Regulation. Technically unavoidable and/or ubiquitous traces are to be kept as low as reasonably achievable. SVHC will be published by the European Chemicals Agency (ECHA). The official list of SVHC will be continuously amended. Supplier takes responsibility for keeping track of these amendments. Supplier shall inform BEIERSDORF immediately, if newly identified SVHC are contained in the Product.

8. Import and Export Regulations – Customs Duty

8.1 In case the Supplier is obliged to clear the goods for import into the final country of destination according to the contractually agreed Incoterms the imported goods must be delivered duty paid.

In accordance with the applicable customs regulations the Supplier is obliged to provide at his own expense any requested declarations or information to the customs authorities to enable their controls and to provide the necessary official confirmations.

The Supplier is obliged to inform us fully and in writing of all license requirements / trade restrictions for import, if the import declaration is imposed on BEIERSDORF by the contractually agreed Incoterm.

8.2 The Supplier is obliged to inform us fully and in writing of all license requirements / trade restrictions for (re-)export in accordance with applicable import and/or export control legislation and the customs regulations of the country of origin of the goods. The Supplier is obliged to provide us, at his own expense, any requested declarations and information, to enable inspections by the customs authorities and to provide any necessary official confirmations or other necessary documents required for the import and/or (re-)export clearance of goods. In case of delays due to missing or insufficient declarations, information or documents of the Supplier we may claim damages.

9. Warranty

9.1 Without prejudice to any other rights that we may have, the Supplier warrants that:

- a) In the case of goods, the goods will:
 - i) conform as to quantity, quality and description with the particulars specified in BEIERSDORF's purchase order or as agreed by the parties in writing and shall comply with all applicable laws; and
 - ii) be free from defects and of sound materials and workmanship and fit and sufficient for the purpose for which such goods are ordinarily used and shall be accompanied by adequate information to ensure that when put to use the goods will be safe and without risk to health; and
 - iii) meet all the requirements of the purchase order or as otherwise agreed by the parties or set out in any published specifications of the Supplier; and
 - iv) be of the same design and composition of the goods as in previous purchase orders and not be changed unless such changes were agreed with between the parties beforehand.

- b) in Bezug auf Leistungen diese
- i) von entsprechend qualifiziertem und ausgebildetem Personal mit der gebührenden Sorgfalt und Sachkenntnis und nach dem höchsten, zum Zeitpunkt der Erfüllung in der Branche geltenden Qualitätsstandard und unter Einhaltung der geltenden Gesetze ausgeführt werden;
 - ii) allen Anforderungen der Bestellung oder wie anderweitig zwischen den Parteien vereinbart oder in den veröffentlichten Spezifikationen des Lieferanten festgelegt, entsprechen.
- 9.2 Offenkundige Mängel an der gelieferten Ware (insbesondere Schäden an der Verpackung) werden von uns innerhalb von sieben (7) Tagen nach Ablieferung an dem von uns angegebenen Bestimmungsort gemäß den Incoterms angezeigt. Verdeckte Mängel an der gelieferten Ware werden von uns innerhalb von sieben (7) Tagen nach Feststellung des Mangels angezeigt. Wenn mit dem Lieferanten eine Qualitätssicherungsvereinbarung abgeschlossen wurde, beschränken sich unsere Pflichten ausschließlich auf die Durchführung von Stichproben und die Anzeige offenkundiger Mängel; zur Wahrung unserer Rechte genügt die rechtzeitige Absendung der Mängelanzeige.
- 9.3 Bei einer mangelhaften Lieferung setzen wir dem Lieferanten eine angemessene Frist, nach unserer Wahl den Mangel zu beseitigen oder eine neue, mangelfreie Ware zu liefern. Nimmt der Lieferant die Nacherfüllung nicht innerhalb der vorgegebenen Frist vor, so können wir, jeweils zu Lasten des Lieferanten, den Mangel selbst beseitigen oder durch einen Dritten beseitigen lassen oder uns bei einem Dritten eindecken. Wir sind nicht verpflichtet, eine Frist zu setzen und dem Lieferanten Gelegenheit zur Nacherfüllung zu geben, wenn diese Frist für uns unzumutbar ist, zum Beispiel weil der Lieferant die Nacherfüllung eindeutig abgelehnt hat oder wenn die Situation dringlich ist, die Betriebssicherheit gefährdet ist oder übermäßiger Schaden droht. In diesem Fall benachrichtigen wir den Lieferanten unverzüglich, möglichst im Vorfeld.
- 9.4 Ist der Nacherfüllungsversuch durch den Lieferanten erfolglos, können wir nach unserer Wahl einen erneuten Nacherfüllungsversuch durch den Lieferanten verlangen oder unverzüglich vom Vertrag zurücktreten und/oder Schadensersatz anstelle der Leistung verlangen. Ist die Leistung des Lieferanten nur teilweise mangelhaft, sind wir berechtigt, entweder nur hinsichtlich dieser Teilleistung oder aber hinsichtlich des gesamten Vertrages zurückzutreten.
- 9.5 Für eine Nacherfüllung wird dem Lieferanten die mangelhafte Ware nach unserer Wahl an dem Ort, wo sie sich bei Feststellung des Mangels befindet, oder am Bestimmungsort gemäß Art. 3.1 zur Verfügung gestellt. Der Lieferant ist verpflichtet, die Ware auf seine Kosten von dort abzuholen und anschließend wieder dorthin zu liefern, wenn eine Nacherfüllung an Ort und Stelle nicht möglich ist. Die Nacherfüllungskosten trägt der Lieferant. Mit dem Eingang unserer schriftlichen Mängelanzeige beim Lieferanten ist die Verjährung von Mängelansprüchen gehemmt, bis der Lieferant unsere Ansprüche zurückweist oder den Mangel für beseitigt erklärt oder sonst die Fortführung von Verhandlungen bezüglich unserer Ansprüche ablehnt. Bei Ersatzlieferungen und Nachbesserungen beginnt die Verjährungsfrist für ersetzte und nachgebesserte Teile erneut, sofern wir nicht aufgrund des Verhaltens des Lieferanten davon ausgehen mussten, dass er sich zu dieser Maßnahme nicht verpflichtet sah, sondern die Ersatzlieferung oder Nachbesserung lediglich aus Kulanzgründen oder ähnlichen Gründen vornahm.
- 9.6 Bei nicht der Gewährleistung nach Art. 9.1 entsprechenden Leistungen oder bei mangelhaften Werken gelten die gesetzlichen Bestimmungen des Ortes, an dem sich der Sitz der in der jeweiligen Bestellung angegebenen BEIERSDORF Gesellschaft befindet.
10. **Fertigungshilfsmittel**
- 10.1 Alle Fertigungshilfsmittel wie Entwürfe, Konstruktionen, Zeichnungen, Modelle, Vorlagen, Muster, Mess- und Prüfmittel, Liefer- und Prüfvorschriften, Druckvorlagen und ähnliches sowie Werkzeuge, die wir dem Lieferanten zur Ausführung der Bestellung überlassen, bleiben unser Eigentum; alle Marken- und Urheberrechte sowie sonstigen gewerblichen Schutzrechte verbleiben bei uns. Der Lieferant ist verpflichtet, unsere Werkzeuge in angemessener Weise zu versichern und zu warten. Die Fertigungshilfsmittel, die vom Lieferanten in Erfüllung der Bestellung angefertigt und uns berechnet werden, werden mit dem Zeitpunkt der Herstellung unser Eigentum.
- b) In the case of services, the services will:
- i) be performed by appropriately qualified and trained personnel with all due care and skill and to the highest standard of quality prevailing in the industry at the time of performance and in accordance with applicable laws; and
 - ii) meet all the requirements of the purchase order or as otherwise agreed by the parties or set out in any published specifications of the Supplier.
- 9.2 Any obvious defects to delivered goods (particularly damage to packaging) shall be reported by us within seven (7) days upon delivery to the destination specified by us as per Incoterm. Any hidden defects to the delivered goods shall be reported by us within seven (7) days of discovery of the defect. If a quality assurance agreement was entered into with the Supplier, our sole obligations are limited to carrying out random inspections and reporting obvious defects; timely dispatch of the notice of defects shall be sufficient to maintain our rights.
- 9.3 In the event of a defective delivery we set the Supplier a reasonable deadline to – at our choice – either remove the defect or deliver new goods free from defects. If, the Supplier fails to remedy within this deadline we can, in each case at the Supplier's cost, remove the defect ourselves or have it removed by a third party or stock up from a third party. There shall be no need to set a deadline and wait for the remedy of the Supplier if such deadline is unacceptable to us e.g. because the Supplier has clearly refused to remedy or due to time being of essence or due to an urgency, threat to operational safety or threat of impending excessive damage. In such event we will notify the Supplier without undue delay, if possible in advance.
- 9.4 After any failed attempt to remedy by the Supplier, we may, at our choice, request a further attempt of remedy by the Supplier or immediately withdraw from the Contract and/or claim damages instead of performance. If the Supplier's performance is only defective in part, we shall be entitled to withdraw from the Contract either with regard to said part or with regard to the whole of the Contract.
- 9.5 The defective goods shall be made available to the Supplier for remedy, at our option either at the place they are located at the time the defect is discovered or at the place of destination under Clause 3.1. The Supplier shall be obliged to collect the goods at its cost from there and to return them there again afterwards if it is not possible to remedy in situ. The cost of remedy shall be borne by the Supplier. Upon receipt of our written notification of defects by the Supplier, the limitation period for warranty claims is suspended until the Supplier rejects our claims or declares the defect to be remedied or otherwise refuses to continue negotiations on our claims. In the case of replacement delivery and rectification of defects, the warranty period for replaced and repaired parts shall begin anew, unless we had to assume, based on the conduct of the Supplier, that the Supplier did not feel obliged to take such action, but only carried out the replacement delivery or rectification of defects as a gesture of goodwill or for similar reasons.
- 9.6 In case of services not meeting the warranty in Clause 9.1 or in case of defective works the statutory provisions in force at the place the subsidiary stated in the respective purchase order has its corporate domicile shall apply.
10. **Manufacturing Aids**
- 10.1 All manufacturing aids such as drafts, designs, drawings, models, patterns, samples, measuring and test equipment, delivery and test specifications, print templates and the like as well as tools, which we provide to the Supplier to execute the purchase order, shall remain our property; all trademark, copyright and other intellectual property rights remain with us. Our tools must be reasonably insured and maintained by the Supplier. The manufacturing aids produced by the Supplier in fulfilment of the purchase order and charged to us shall become our property upon the date they are produced. The Supplier

Sie werden vom Lieferanten für uns bis zur Herausgabe unentgeltlich verwahrt.

shall keep them on our behalf free of charge until they are handed over.

10.2 Die vorgenannten Fertigungshilfsmittel sowie die mit ihrer Hilfe hergestellten Gegenstände und damit zusammenhängende vertrauliche Informationen dürfen ohne unser schriftliches Einverständnis nicht für andere Zwecke verwendet, vervielfältigt oder Dritten bekannt gegeben oder überlassen werden. Sie sind gegen unbefugte Einsichtnahme und Verwendung zu sichern. Sie sind uns vom Lieferanten unverzüglich und unaufgefordert zurückzugeben, wenn die Geschäftsbeziehung beendet ist, der Lieferant sie zur weiteren Lieferung und/oder Leistung nicht mehr benötigt und/oder wir sie nicht ausdrücklich beim Lieferanten belassen.

10.2 The above-mentioned manufacturing aids as well as the items produced by means thereof and confidential information in this connection may not be used, copied, disclosed or transferred to third parties for any purpose without our prior written consent. They must be protected against unauthorized inspection and use. The Supplier must return them to us, without delay and without being requested to do so, when the business relationship has ended, the Supplier no longer needs them for further delivery of the goods and/or services and/or we do not expressly leave them with the Supplier.

11. Produkthaftung – Versicherung

11. Product Liability - Insurance

11.1 Der Lieferant haftet für alle Ansprüche, die von Dritten wegen Personen- oder Sachschäden geltend gemacht werden und auf ein von ihm geliefertes mangelhaftes Produkt zurückzuführen sind, und ist verpflichtet, uns von der daraus entstehenden Haftung freizustellen. Sind wir infolge eines Mangels eines vom Lieferanten gelieferten Produktes gezwungen, eine Rückrufaktion durchzuführen, so trägt der Lieferant alle mit der Rückrufaktion verbundenen Kosten.

11.1 The Supplier is responsible for all claims asserted by third parties for personal injury or damage to property which are attributable to a defective product delivered by him and is obliged to indemnify us from the resulting liability. If we are obliged to carry out a recall campaign due to a defect in a product supplied by the Supplier, the Supplier shall bear all costs associated with the recall campaign.

11.2 Der Lieferant ist verpflichtet, auf seine Kosten eine Produkthaftungsversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens EUR 5 Mio. pro Schadensfall abzuschließen und weiterzuführen.

11.2 The Supplier shall carry and maintain at its cost a product liability insurance with a coverage of at least EUR 5 million per event.

11.3 Der Lieferant ist verpflichtet, auf seine Kosten eine angemessene Berufshaftpflichtversicherung für von ihm, seinen gesetzlichen Vertretern, Mitarbeitern, Geschäftsführern und Erfüllungsgehilfen im Zusammenhang mit der Erfüllung von Verträgen möglicherweise verursachte Schäden abzuschließen und weiterzuführen.

11.3 The Supplier must, at its cost, carry and maintain an adequate professional liability insurance for damages that may be caused by the Supplier, its legal representatives, employees, directors and vicarious agents in connection with the performance of Contracts.

11.4 Der Lieferant legt uns auf Anforderung die Versicherungspolice vor.

11.4 The Supplier shall provide the insurance certificate to us upon request.

12. Gewerbliche Schutzrechte

12. Intellectual Property Rights

12.1 Der Lieferant gewährleistet, dass durch die gelieferte Ware und ihre Verwendung sowie durch das Ergebnis der Leistung keine gewerblichen Schutzrechte oder sonstigen Rechte Dritter verletzt werden.

12.1 The Supplier warrants that the goods delivered and the use of the goods and the output of the services shall not infringe any intellectual property rights or other rights of third parties.

12.2 Der Lieferant stellt uns von allen Ansprüchen frei, die Dritte gegen uns infolge der in Art. 12.1 genannten Verletzung von Schutzrechten geltend machen und erstattet uns alle Aufwendungen im Zusammenhang mit dieser Geltendmachung. Die Freistellungsverpflichtung gilt nicht, wenn der Lieferant nachweist, dass er die Schutzrechtsverletzung weder zu vertreten hat noch bei Ausübung kaufmännischer Sorgfalt zum Zeitpunkt der Lieferung hätte kennen müssen.

12.2 The Supplier is obliged to indemnify us from all claims which third parties make against us on account of the infringement of intellectual property rights referred to in Clause 12.1 and to reimburse us for all expenses in connection with this claim. The obligation to indemnify shall not apply insofar as the Supplier proves that he is neither responsible for the infringement of intellectual property rights nor should have been aware of it at the time of delivery if he had exercised commercial care.

12.3 Unsere weitergehenden gesetzlichen Ansprüche wegen Rechtsmängeln der an uns gelieferten Ware bleiben unberührt.

12.3 Our further legal claims due to defects of title of the goods delivered to us shall remain unaffected.

13. Kein verlängerter Eigentumsvorbehalt

13. No Prolonged Reservation of Ownership

Das Eigentum an der gelieferten Ware geht spätestens mit der Bezahlung auf uns über. Ein verlängerter oder erweiterter Eigentumsvorbehalt ist ausgeschlossen.

Ownership to the goods delivered shall pass on to us at the latest upon payment. Any prolonged or extended reservation of ownership is excluded.

14. Erfüllungsort

14. Place of Performance

Erfüllungsort für die Lieferung ist der Ort des Gefahrenübergangs auf uns; Erfüllungsort für die Zahlung ist der Ort des in der einzelnen Bestellung angegebenen Sitzes der BEIERSDORF Gesellschaft.

The place of performance for the delivery is the place where the risk passes to us; the place of performance for payment is the place of the corporate domicile of the BEIERSDORF subsidiary stated in the respective purchase order.

15. Geheimhaltung – Kundenreferenz

15. Confidentiality – Customer Reference

15.1 Der Lieferant ist verpflichtet, alle Informationen und Daten, die sich auf die Bestellung, den Vertragsabschluss und damit zusammenhängende Lieferungen und Leistungen beziehen, sowie alle im Zusammenhang mit der Durchführung des Vertrages von ihm erhaltenen Informationen, insbesondere Informationen technischer und kaufmännischer Art, als Betriebsgeheimnis und vertrauliche Information zu behandeln. Unsere vertraulichen Informationen dürfen nur mit unserer vorherigen schriftlichen Zustimmung an Dritte weitergegeben werden. Die Geheimhaltungsverpflichtung gilt auch nach Beendigung, Kündigung oder Ablauf des Vertrages fort, bis die vertraulichen Informationen allgemein bekannt werden (sofern dies nicht auf eine Verletzung durch den Lieferanten zurückzuführen ist).

15.1 The Supplier must treat all information and data pertaining to the purchase order, the conclusion of the Contract, goods and services relating thereto and all information received in connection with the performance of the Contract, in particular information of a technical and commercial nature, as trade secrets and confidential information. Our confidential information may not be disclosed to third parties without our prior written consent. The confidentiality obligation shall continue to apply after the completion, termination or expiry of the Contract until the confidential information becomes public knowledge (other than through a breach by the Supplier). Subcontractors must be held to the same obligation of confidentiality.

Nachunternehmer sind entsprechend zur Vertraulichkeit zu verpflichten.

15.2 Bezugnahmen auf BEIERSDORF oder die Verwendung der Marken oder Logos von BEIERSDORF zur Förderung oder Werbung des Lieferanten bedürfen der vorherigen schriftlichen Zustimmung von BEIERSDORF.

16. Datenschutz

16.1 Im Sinne dieses Artikels (a) bedeutet „Datenschutzgesetze“ alle geltenden Gesetze und Vorschriften im Zusammenhang mit der Nutzung oder Verarbeitung personenbezogener Daten, einschließlich: (i) der EU Verordnung 2016/679 („DSGVO“); (ii) aller Gesetze oder Verordnungen, durch welche die DSGVO ratifiziert, umgesetzt, angenommen, ergänzt oder ersetzt wird, und (iii) aller Gesetze und Verordnungen, durch welche die EU-Richtlinie 2002/58/EG (in der Fassung von 2009/136/EG) umgesetzt oder die gemäß dieser Richtlinie erlassen wurden, jeweils in der jeweils aktualisierten, geänderten oder ersetzten Fassung; und (b) haben die Begriffe „betroffene Person“, „personenbezogene Daten“, „Verarbeitung“, „Verarbeiter“ und „Verantwortlicher“ die in der DSGVO festgelegte Bedeutung.

16.2 Der Lieferant verpflichtet sich bei der Verarbeitung personenbezogener Daten zur Einhaltung der ihm durch die Datenschutzgesetze auferlegten Bestimmungen und Pflichten.

16.3 Soweit der Lieferant personenbezogene Daten im Rahmen des Vertrages verarbeitet, ist er verpflichtet, (a) BEIERSDORF entsprechend in Kenntnis zu setzen und gegebenenfalls auf einen gemeinsamen Vertragsabschluss im Sinne von Art. 28 DSGVO hinzuwirken, (b) die einem Auftragsverarbeiter durch die DSGVO auferlegten Bestimmungen und Pflichten einzuhalten, einschließlich der Bestimmungen in Art. 28 Abs. 3 lit. a–h, die einen Bestandteil des Vertrags bilden und in diesen aufgenommen werden, als ob sie vollständig aufgeführt wären, und der Verweis auf „dokumentierte Weisung“ in Art. 28 Abs. 3 lit. a schließt die Bestimmungen der Vertragsvereinbarung ein; und (c) keine personenbezogenen Daten an eine betroffene Person oder einen Dritten weiterzugeben, sofern die Weitergabe nicht schriftlich von der anderen Partei angefordert wird.

16.4 Erhält der Lieferant Beschwerden, Hinweise oder Mitteilungen, die sich auf die Verarbeitung personenbezogener Daten beziehen, oder sind personenbezogene Daten, die vom Lieferanten im Zusammenhang mit BEIERSDORF verarbeitet werden von einer Verletzung des Schutzes personenbezogener Daten (wie in der DSGVO definiert) betroffen, so hat er BEIERSDORF unverzüglich in Kenntnis zu setzen.

16.5 Soweit Art. 26 DSGVO anwendbar ist, wirkt der Lieferant auf einen gemeinsamen Vertragsabschluss im Sinne dieses Artikels hin.

17. Unterauftragsvergabe – Abtretung

17.1 Der Lieferant darf die Erbringung der Leistungen nicht ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von BEIERSDORF untervergeben. Der Lieferant bleibt gegenüber BEIERSDORF für die Erfüllung der untervergebenen Leistungen uneingeschränkt haftbar. Des Weiteren verpflichtet der Lieferant seine Nachunternehmer zur Einhaltung der hierin vorgesehenen Verpflichtungen.

17.2 Der Lieferant darf seine Rechte aus einer Bestellung nicht ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von BEIERSDORF abtreten oder übertragen.

18. Kündigung

Unbeschadet unserer sonstigen Rechte oder Rechtsbehelfe können wir den Vertrag mit sofortiger Wirkung durch schriftliche Mitteilung an den Lieferanten in den folgenden Fällen kündigen:

- a) Der Lieferant begeht einen wesentlichen Verstoß gegen die Vertragsbedingungen und (falls ein solcher Verstoß geheilt werden kann) beseitigt diesen Verstoß nicht innerhalb von vierzehn (14) Tagen nach Erhalt einer schriftlichen Aufforderung zur Abhilfe;
- b) der Lieferant verstößt wiederholt gegen eine der Vertragsbedingungen in einer Weise, die vernünftigerweise darauf schließen lässt, dass sein Verhalten mit seiner Absicht oder Fähigkeit, die Vertragsbedingungen zu erfüllen, unvereinbar ist;

15.2 Any reference to BEIERSDORF or use of its trademarks or logos to promote or advertise the Supplier is subject to BEIERSDORF's prior written consent.

16. Data Protection

16.1 For the purposes of this clause, (a) "Data Protection Laws" means any applicable laws and regulations relating to the use or processing of personal data including: (i) EU Regulation 2016/679 ("GDPR"); (ii) any laws or regulations ratifying, implementing, adopting, supplementing or replacing the GDPR and (iii) any laws and regulations implementing or made pursuant to EU Directive 2002/58/EC (as amended by 2009/136/EC) in each case, as updated, amended or replaced from time to time; and (b) the terms "Data Subject", "Personal Data", "processing", "processor" and "controller" shall have the meanings set out in the GDPR.

16.2 The Supplier shall comply with the provisions and obligations imposed on it by the Data Protection Laws when processing Personal Data.

16.3 To the extent that the Supplier processes any Personal Data under the Contract, the processing Supplier shall: (a) inform Beiersdorf accordingly and will work towards a joint conclusion of a contract within the meaning of Art. 28 GDPR, if applicable, (b) comply with the provisions and obligations imposed on a processor by the GDPR, including the stipulations set out in Article 28(3)(a)-(h) which form a part of, and are incorporated into, the Contract as if they were set out in full, and the reference to "documented instructions" in Article 28(3)(a) shall include the provisions of the Contract Agreement; and (c) not disclose any Personal Data to any Data Subject or to a third party other than at the written request of the other party.

16.4 If the Supplier receives any complaint, notice or communication which relates to the processing of Personal Data, or if any Personal Data processed by the Supplier in connection to BEIERSDORF is subject to a personal data breach (as defined in the GDPR), it shall immediately notify BEIERSDORF.

16.5 To the extent that Art. 26 GDPR applies, the Supplier will work towards a joint conclusion of a contract within the meaning of this article.

17. Subcontracting – Assignment

17.1 The Supplier may not subcontract the performance of its services without BEIERSDORF's prior written consent. The Supplier shall remain liable to BEIERSDORF without reservation or limitation for the performance of the subcontracted services. In addition, the Supplier undertakes to require its subcontractors to comply with the obligations provided for herein.

17.2 The Supplier may not assign or delegate its rights under a purchase order without BEIERSDORF's prior written consent.

18. Termination

Without limiting our other rights or remedies, we may terminate the Contract with immediate effect by giving written notice to the Supplier if:

- a) the Supplier commits a material breach of the Terms of the Contract and (if such a breach is remediable) fails to remedy that breach within fourteen (14) days of receipt of notice in writing to do so;
- b) the Supplier repeatedly breaches any of the Terms of the Contract in such a manner as to reasonably justify the opinion that its conduct is inconsistent with it having the intention or ability to give effect to the Terms of the Contract;

- c) der Lieferant geht in Liquidation;
- d) über das Vermögen des Lieferanten wird ein Insolvenzverfahren eröffnet.

19. Verzicht

Ein Verzicht auf ein vertraglich oder gesetzlich vorgesehenes Recht oder Rechtsmittel erlangt nur dann Wirksamkeit, wenn er schriftlich erfolgt, und gilt nicht als Verzicht auf eine spätere Geltendmachung einer Verletzung oder Nichterfüllung. Wird ein vertraglich oder gesetzlich vorgesehenes Recht oder Rechtsmittel von einer Partei nicht oder nicht rechtzeitig ausgeübt, so stellt dies weder einen Verzicht auf dieses oder ein anderes Recht oder Rechtsmittel dar, noch wird dadurch die weitere Ausübung dieses oder eines anderen Rechts oder Rechtsmittels verhindert oder beschränkt. Die einmalige oder teilweise Ausübung dieses Rechts oder Rechtsmittels verhindert oder beschränkt nicht die weitere Ausübung dieses oder eines anderen Rechts oder Rechtsmittels.

20. Keine Partnerschaft oder Vertretung

Durch die Vertragsbestimmungen wird weder eine Partnerschaft oder ein Joint Venture zwischen den Vertragsparteien angestrebt oder begründet, noch wird dadurch eine Partei für jedwede Zwecke zum Vertreter der anderen Partei ernannt. Keine der Vertragsparteien ist ermächtigt, als Vertreter der anderen zu handeln oder die andere Partei auf jedwede Weise zu binden.

21. Salvatorische Klausel

Soweit der Vertrag oder diese Bedingungen Regelungslücken enthalten, gelten zur Ausfüllung dieser Lücken diejenigen rechtlich wirksamen Regelungen als vereinbart, welche die Parteien nach den wirtschaftlichen Zielsetzungen des Vertrages und dem Zweck dieser Bedingungen vereinbart hätten, wenn sie die Regelungslücke gekannt hätten.

22. Geltendes Recht – Gerichtsstand

22.1 Der durch diese Bedingungen zustande gekommene Vertrag und alle Änderungen sowie alle Streitigkeiten oder Ansprüche, die sich aus diesem Vertrag ergeben, sich auf ihn beziehen oder mit ihm in Zusammenhang stehen, unterliegen dem Recht des Staates, in dem sich der Sitz der in der einzelnen Bestellung angegebenen BEIERSDORF Gesellschaft befindet, unter Ausschluss der Kollisionsnormen, die möglicherweise die Anwendung der Gesetze einer anderen Jurisdiktion vorschreiben. Die Anwendung des Übereinkommens der vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenkauf (CISG) ist ausgeschlossen.

22.2 In Bezug auf alle sich aus dem durch diese Bedingungen begründeten Vertrag ergebenden, sich darauf beziehenden oder damit in Zusammenhang stehenden Streitigkeiten unterwirft sich jede Partei unter Verzicht auf ihr Recht auf eine andere Gerichtsbarkeit unwiderruflich der ausschließlichen Zuständigkeit der Gerichte des Ortes, an dem sich der Sitz der in der einzelnen Bestellung angegebenen BEIERSDORF Gesellschaft befindet. Dieser Artikel schränkt jedoch weder das Recht von BEIERSDORF ein, den Lieferanten vor den Gerichten des Staates, in dem er seinen Sitz hat, den Gerichten eines Staates, in dem er Vermögen hat, oder vor jedem anderen zuständigen Gericht zu verklagen, wenn und soweit dies nach dem einschlägigen Recht zulässig ist, noch darf er dahingehend ausgelegt werden.

23. Führende Sprache

Im Falle von Widersprüchen zwischen der englischen und der deutschen Version dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen ist die englische Version führend.

- c) if the Supplier goes into liquidation;
- d) if an insolvency proceeding is opened over the assets of the Supplier.

19. Waiver

A waiver of any right or remedy under the Contract or law is only effective if given in writing and shall not be deemed a waiver of any subsequent breach or default. No failure or delay by a party to exercise any right or remedy provided under the Contract or by law shall constitute a waiver of that or any other right or remedy, nor shall it prevent or restrict the further exercise of that or any other right or remedy. No single or partial exercise of such right or remedy shall prevent or restrict the further exercise of that or any other right or remedy.

20. No Partnership or Agency

Nothing in the Contract is intended to, or shall be deemed to, establish any partnership or joint venture between the parties, nor constitute either party the agent of the other for any purpose. Neither party shall have authority to act as agent for, or to bind, the other party in any way.

21. Severance

Insofar as the Contract or these Terms contain loopholes, those legally effective regulations shall be deemed agreed to fill these loopholes which the parties would have agreed to in accordance with the economic objectives of the Contract and the purpose of these Terms if they had been aware of the loophole.

22. Governing Law – Place of Jurisdiction

22.1 The Contract established by these Terms and, all amendments and any dispute or claim arising out of, relating to or having any connection with this Contract shall be governed by and construed in accordance with the laws of the state in which the BEIERSDORF subsidiary stated in the respective purchase order has its corporate domicile, excluding any conflict of law rules which may direct that the laws of another jurisdiction be applied. The application of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) is excluded.

22.2 With respect to any dispute arising out of, relating to or having any connection with the Contract established by these Terms each party, waiving its right to any other jurisdiction, irrevocably submits to the exclusive jurisdiction of the courts of the place of the corporate domicile of the BEIERSDORF subsidiary stated in the respective purchase order. However, nothing in this clause shall or shall be construed so as to limit the right of BEIERSDORF to bring proceedings against Supplier before the courts of the state where the Supplier is domiciled, the courts of any state in which the Supplier has assets or in any other court having jurisdiction if and to the extent permitted by the relevant law.

23. Prevailing Language

In case of inconsistencies between the English and the German version of these General Terms and Conditions, the English version shall prevail.